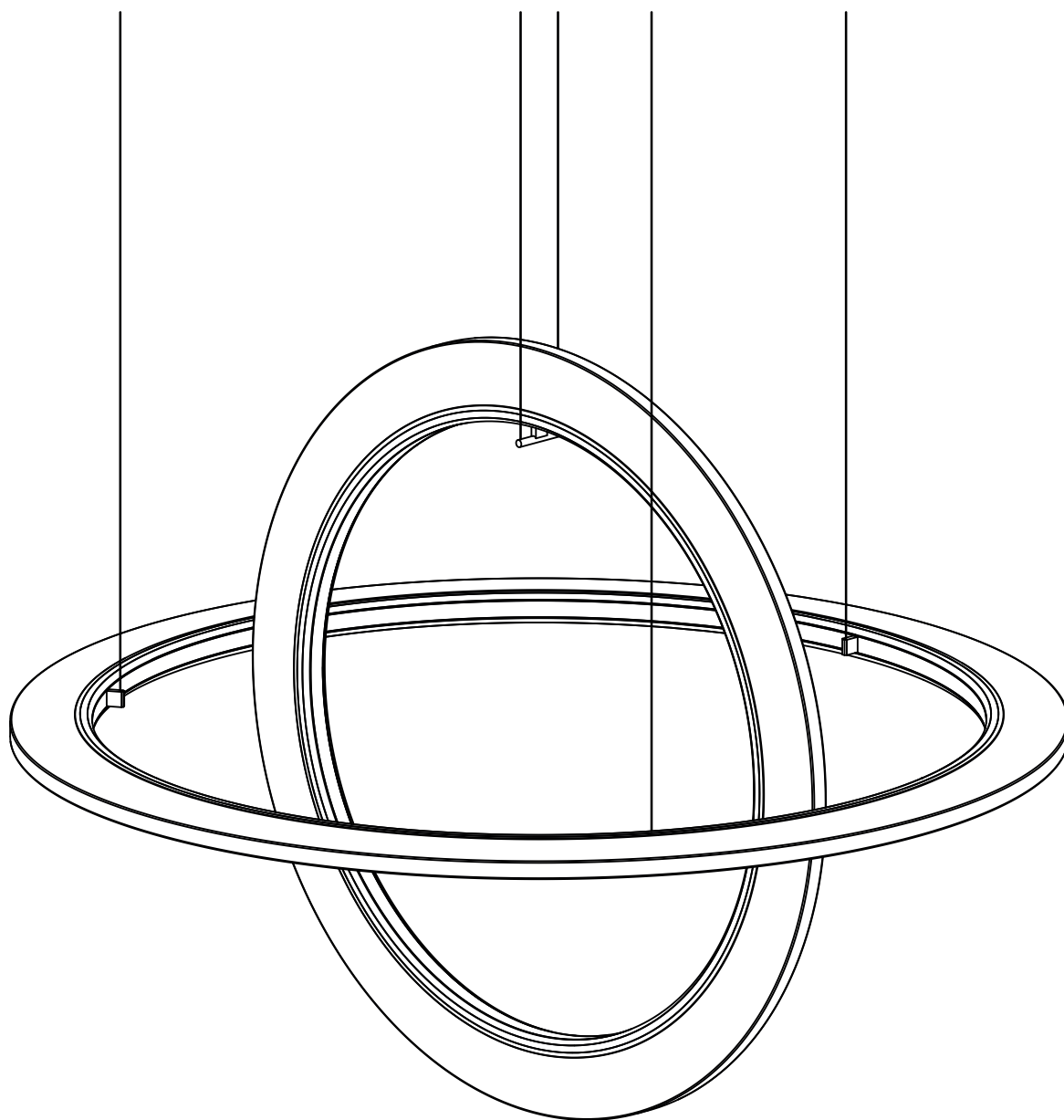


hoyer
barcelona lights

Roda

GUÍA DE INSTALACIÓN
INSTALLATION GUIDE



GUÍA DE INSTALACIÓN - INSTALLATION GUIDE

¿Qué se puede hacer y qué no con el producto estándar?

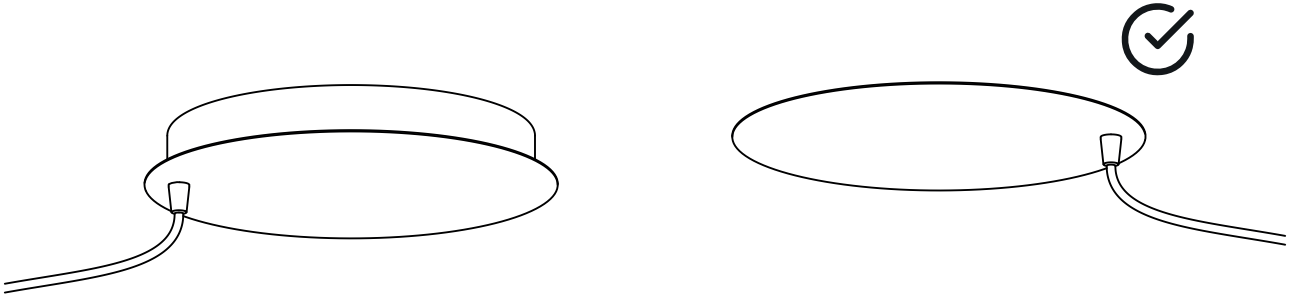
What you can and cannot do with the standard product?

SÍ se puede hacer:

YES, you can:

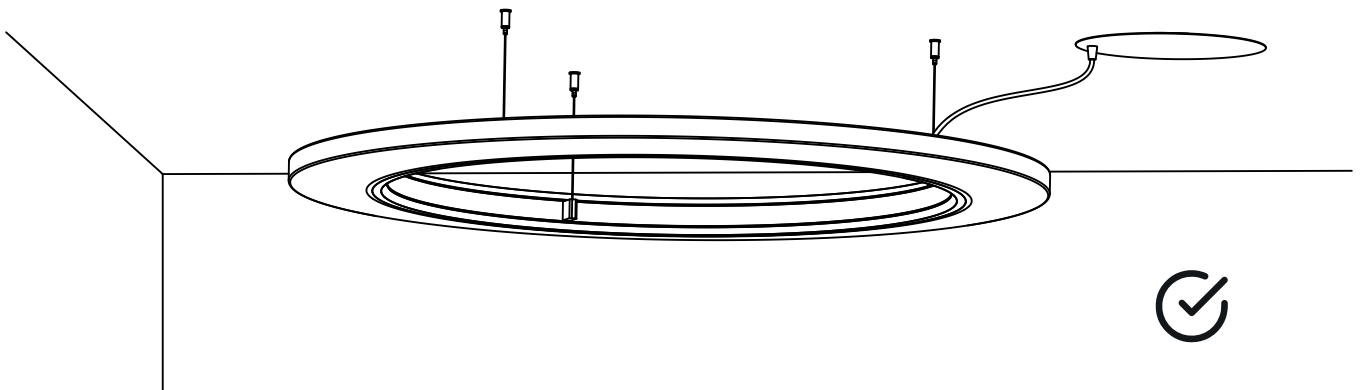
1. Montar los florones en superficie o empotrados (tanto colgantes como plafones/apliques).

1. Install rosettes on the surface or recessed (whether pendant or ceiling/wall lights).



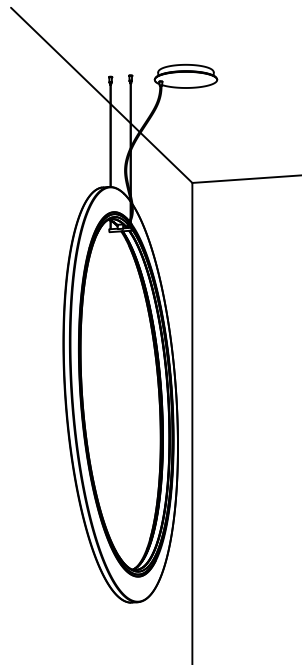
2. Montar un colgante horizontal muy cerca del techo, simulando un plafón

2. Install a horizontal pendant light very close to the ceiling, simulating a ceiling light.

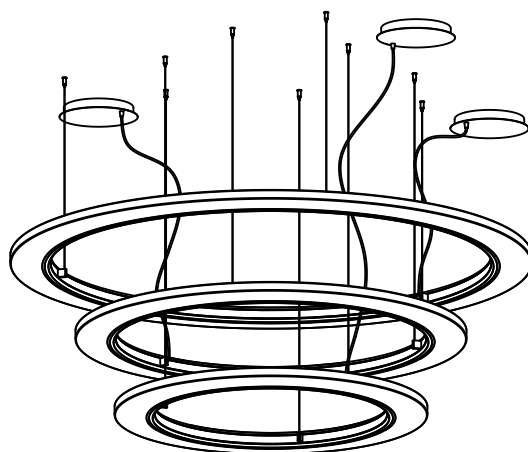


3. Montar un colgante vertical muy cerca de la pared, simulando un aplique.

3. Install a vertical pendant light very close to the wall, simulating a wall light.



4. Montar combinaciones de colgantes horizontales a distintas alturas (cada una con su florón).
4. *Install combinations of horizontal pendant lights at different heights (each with its own rosette).*

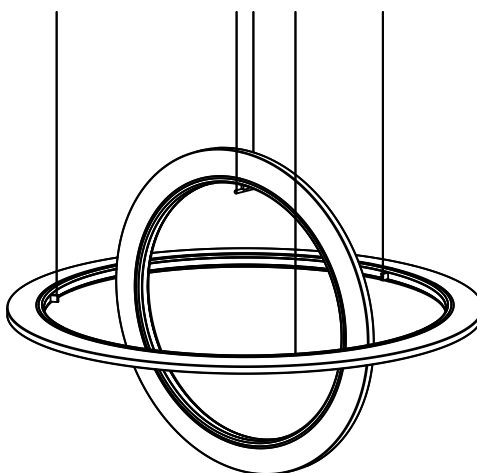


5. Insertar colgantes verticales dentro de colgantes horizontales o al revés (siempre que sean de distintos diámetros *).

5. *Insert vertical pendant lights within horizontal pendant lights and vice versa (provided they are in different diameters*).*

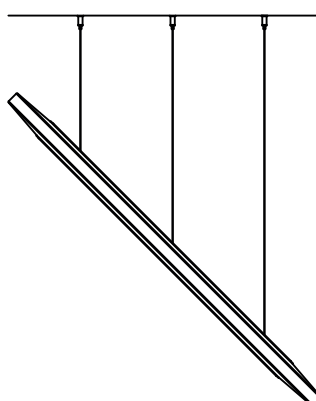
(*) Los modelos de Ø1200mm no caben dentro de los de Ø1500mm, si comparten centro.

(*) *Models of Ø1200 mm do not fit inside those of Ø1500 mm if they share a centre.*

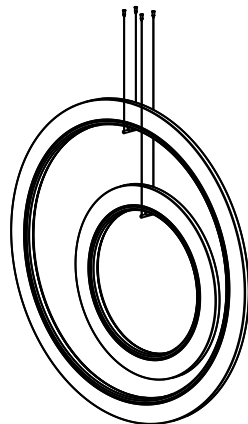


6. Montar colgantes horizontales inclinadas, hasta 45 grados (los puntos de fijación indicados en la plantilla suministrada no serán válidos).

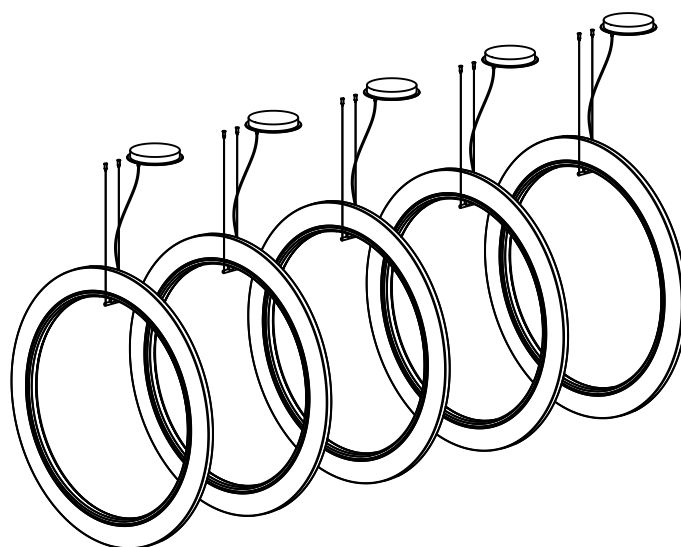
6. *Install horizontal pendant lights tilted up to 45 degrees (the fixing points indicated in the template supplied will not be valid).*



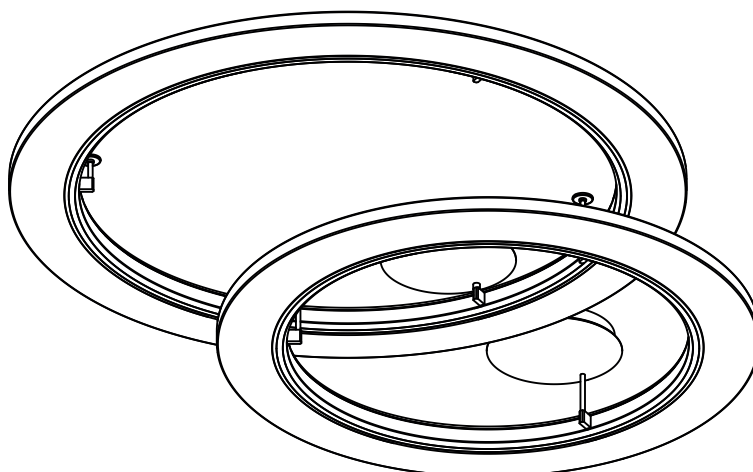
7. Montar una colgante vertical dentro de otra colgante vertical (descentradas).
7. *Install a vertical pendant light inside another vertical pendant light (off-centre).*



8. Montar colgantes verticales alineadas (o no) a distintas profundidades.
8. *Install aligned (or unaligned) vertical pendant lights at different depths.*



9. Sobreponer plafones/apliques unos sobre otros (hasta dos alturas a la vez).
9. *Superimpose ceiling/wall lights on others (up to two at the same time).*



GUÍA DE INSTALACIÓN - INSTALLATION GUIDE

¿Qué se puede hacer y qué no con el producto estándar?

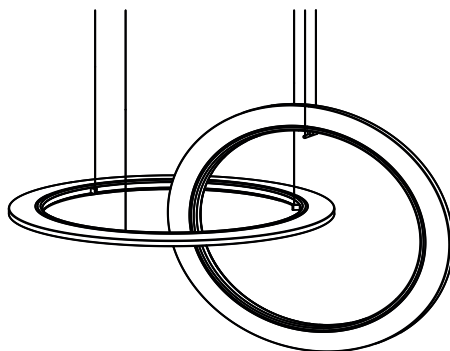
What you can and cannot do with the standard product?

NO se puede hacer:

NO, you cannot:

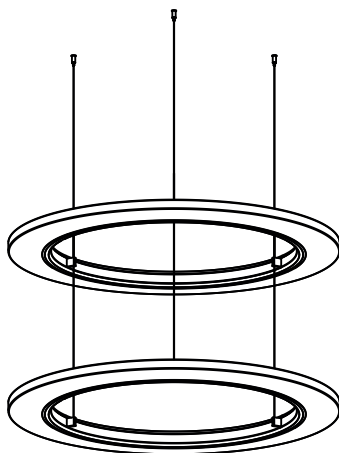
1. Encadenar los aros.

1. Link rings.



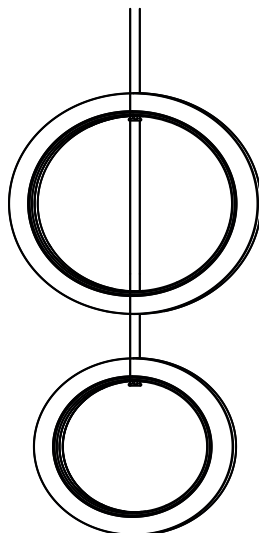
2. Montar una colgante suspendida de otra, o colgar varias luminarias de los mismos cables de soporte (acero).

2. Install a pendant light suspended from another, or hang several lights from the same support cables (steel).



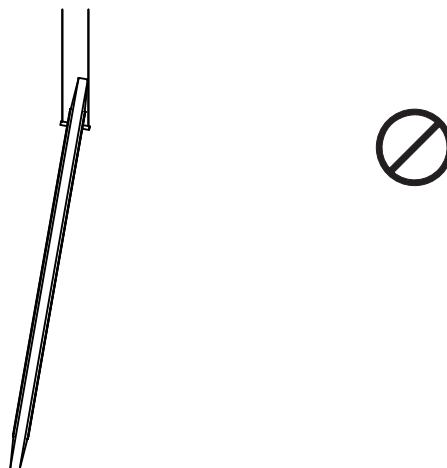
3. Montar colgantes verticales sobre otras colgantes verticales alineadas horizontalmente.

3. Install vertical pendant lights on other vertical pendant lights aligned horizontally.



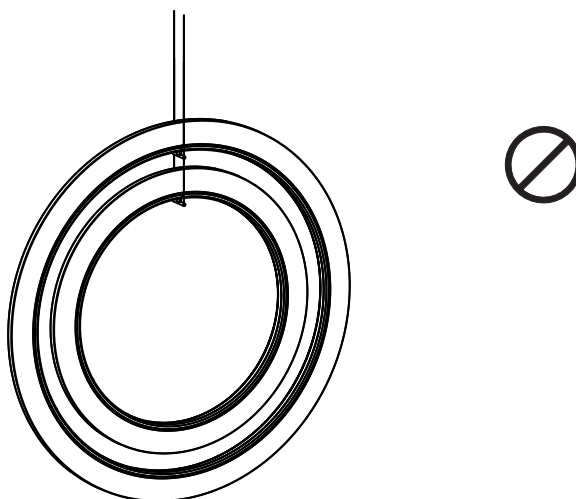
4. Montar los modelos colgantes verticales inclinados.

4. Install tilted vertical pendant light models.



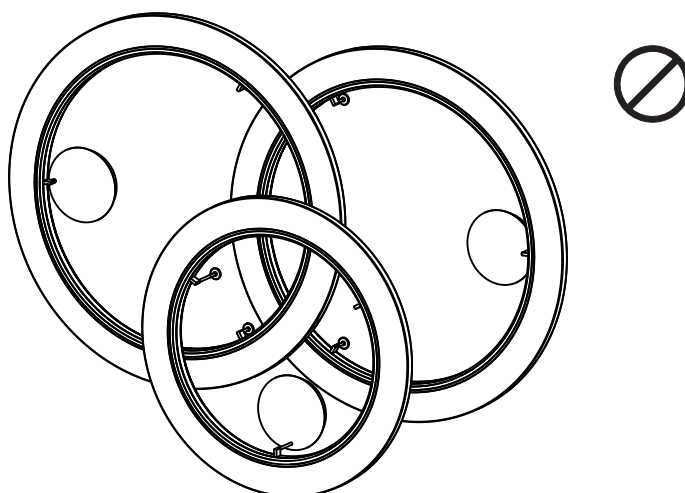
5. Insertar una colgante vertical dentro de otra colgante vertical (compartiendo el centro).

5. Install a vertical pendant light inside another vertical pendant light (sharing the centre).

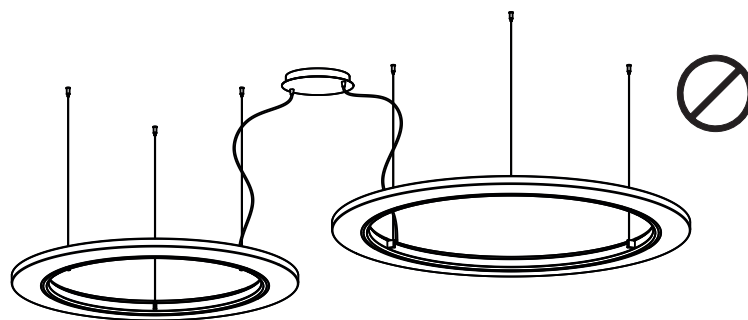


6. Sobreponer plafones/apliques unos sobre otros (tres o más a la vez).

6. Superimpose ceiling/wall lights on others (three or more at the same time).



7. Compartir florones entre distintos aros.
7. *Share rosettes among different rings.*



8. Conectar un aro a otro.
8. *Connect one ring to another.*

